



# Math-Net.Ru

Общероссийский математический портал

Л. И. Питербарг, О прогнозе одного класса случайных полей,  
*Теория вероятн. и ее примен.*, 1983, том 28, выпуск 1, 175–182

<https://www.mathnet.ru/tvp2167>

Использование Общероссийского математического портала Math-Net.Ru подразумевает, что вы прочитали и согласны с пользовательским соглашением  
<https://www.mathnet.ru/rus/agreement>

Параметры загрузки:

IP: 18.97.9.171

28 апреля 2025 г., 16:04:35



16. Ротарь В. И. Неклассические оценки скорости сходимости в многомерной центральной предельной теореме. I.— Теория вероятн. и ее примен., 1977, т. XXII, в. 4, с. 774—790.

Поступила в редакцию  
21.III.1980

### ON THE EXIT OF RANDOM WALK OUT OF THE CURVILINEAR DOMAIN

GAFUROV M. U., ROTAR' V. I. (MOSCOW)

(Summary)

Let  $S_0 = 0$ ,  $S_n = X_1 + \dots + X_n$ , where  $X_1, X_2, \dots$  are i. i. d. r. v.'s; let  $\varphi(x)$ ,  $g(x)$  be regularly varying strictly increasing positive functions and  $g(n) n^{-1/2} \rightarrow \infty$ ,  $n \rightarrow \infty$ . Let  $N_g = \min \{n: S_n > g(n)\}$ ,  $S_g = S_{N_g}$ ,  $\chi_g = S_g - g(N_g)$ ,  $q_\infty = P \{ |S_k| \leq g(k) \forall k \}$ .

The typical result of the paper is the following

**Theorem.** Let for any  $c > 0$

$$\sum_{n=1}^{\infty} \varphi(g(n)) n^{-1} \exp \{-c g^2(n) n^{-1}\} < \infty. \quad (1)$$

Then  $E[\varphi(S_g) | N_g < \infty] < \infty$  if (and in the case  $q_\infty > 0$  only if)

$$E\varphi(X_1^+) G(X_1^+) < \infty, \text{ where } G = g^{-1}.$$

The analogous results are obtained for  $N_g$ ,  $\chi_g$ .

### О ПРОГНОЗЕ ОДНОГО КЛАССА СЛУЧАЙНЫХ ПОЛЕЙ

ПИТЕРВАРГ Л. И.

1. Пусть  $\xi(x)$ ,  $x = (x_1, \dots, x_d)$  — непрерывное в среднем центрированное случайное поле, заданное в области  $G$  евклидова пространства  $E^d$  размерности  $d$ . На протяжении всей статьи будет предполагаться, что корреляционная функция  $R(x, y)$  поля  $\xi$  (как обобщенная функция) удовлетворяет следующему дифференциальному уравнению:

$$L_2(x, D) R(x, y) = L_1(x, D) \delta(x - y). \quad (1)$$

Здесь  $\delta(\cdot)$  —  $\delta$ -функция Дирака,  $L_1, L_2$  — линейные дифференциальные операторы порядка  $2n_1$  и  $2n_2$  соответственно,  $2n_2 - 2n_1 > d$ ,

$$L_i(x, D) = \sum_{|\alpha| \leq 2n_i} a_\alpha^{(i)}(x) D^\alpha, \quad i = 1, 2; \quad D^\alpha = \frac{\partial^{|\alpha|}}{\partial^{\alpha_1} x_1 \dots \partial^{\alpha_d} x_d},$$

$$\alpha = (\alpha_1, \dots, \alpha_d), \quad |\alpha| = \alpha_1 + \dots + \alpha_d.$$

Будем также считать, что для операторов  $L_i$  выполнено условие (A)  $L_1, L_2$  — сильно эллиптические формально самосопряженные операторы; коэффициенты  $a_\alpha^{(i)}(\cdot)$  для всех  $\alpha, i$  — бесконечно дифференцируемые функции; существует такая постоянная  $c > 0$ , что для всех функций  $\varphi \in \mathcal{D} = \mathcal{D}(G)$  из пространства Шварца  $(L_1 \varphi, L_1 \varphi)_0 \geq c(\varphi, \varphi)_0$ , где  $(\cdot, \cdot)_0$  — скалярное произведение в пространстве  $\mathcal{L}_2 = \mathcal{L}_2(G)$  интегрируемых в квадрате функций.

Отметим, что соотношение (1) означает:

$$(R(x, \cdot), L_2 \varphi)_0 = L_1 \varphi(x) \quad \text{для всех } \varphi \in \mathcal{D}, \quad x \in G.$$

Рассматриваемый класс случайных полей содержит ряд важных подклассов. Если коэффициенты операторов  $L_i$  постоянны, а  $G = E^d$ , то поле  $\xi$  является однородным полем с рациональной спектральной плотностью. Если, кроме того, указанные операторы инвариантны относительно группы вращений пространства  $E^d$ , то мы имеем дело с однородными изотропными полями с рациональной спектральной плотностью. В [1] была дана характеристика таких полей через свойство линейного прогноза, именуемое сферической псевдомарковостью. В работе [2] рассматривалось интегральное уравнение с ядром, удовлетворяющим уравнению (1) в предположении, что операторы  $L_1$  и  $L_2$  обладают спектральными разложениями по спектральной мере, соответствующей некоторому самосопряженному дифференциальному оператору. Наконец, в случае  $L_1(x, D) = \text{const}$  оператор, обратный к корреляционному, является дифференциальным оператором. Гауссовские поля такого типа известны как поля с марковским свойством [3—5].

Основной результат настоящей работы составляет теорема 1, позволяющая описывать в гауссовском случае расщепляющую  $\sigma$ -алгебру для алгебр  $\sigma_- = \sigma(\xi(x), x \in G)$  и  $\sigma_+ = \sigma(\xi(x), x \notin G)$ , где  $G$  — ограниченная подобласть  $G$  с гладкой границей. Ранее эти вопросы рассматривались для полей марковского типа [3—5] и для стационарных процессов с рациональным спектром [6], когда  $G$  — полупрямая. Из теоремы 1 следует, что расщепляющей  $\sigma$ -алгеброй в этом случае является  $\sigma$ -алгебра, порождаемая слабыми произвольными поля на границе до порядка  $n_2 - n_1 - 1$  и случайными величинами вида  $\int_G \xi(x)u(x)dx$ , где  $u(x)$  — классическое решение уравнения  $L_1(x, D)u(x) = 0$  в области  $G$ . Задача описания расщепляющих  $\sigma$ -алгебр полей с рациональным спектром была поставлена автору Г. М. Молчаном. Используя утверждение теоремы 1, удается получить явную формулу прогноза для изотропного случайного поля с рациональной спектральной плотностью по наблюдениям в области  $G$  (теорема 2). В случае  $d = 1$  эта задача была решена в [7].

2. Для функций  $\varphi, \psi \in \mathcal{D}$  определим скалярное произведение

$$(\varphi, \psi) = \iint_G R(x, y) \varphi(x) \psi(y) dx dy.$$

Предполагается, что поле невырожденно всюду, т. е.  $(\varphi, \varphi) = 0$  лишь в случае  $\varphi \equiv 0$ . Пусть  $H(G)$  — замыкание функций из  $\mathcal{D}$ , носители которых содержатся в открытом множестве  $G$ , по норме, порождаемой введенным скалярным произведением. Гильбертово пространство  $H(G)$  изометрично пространству  $\mathcal{H}(G)$  случайных величин, порождаемому значениями поля в  $G$ , с обычным скалярным произведением  $(\xi_1, \xi_2) = E\xi_1\xi_2$ . Обозначим  $H(G)$  и  $\mathcal{H}(G)$  через  $H$  и  $\mathcal{H}$  соответственно. Задача линейного прогнозирования поля по наблюдениям в области  $G \subset G$  сводится к ортогональному проектированию пространства  $H^+ = H(G^+)$ , где  $G^+$  — открытое дополнение  $G$ , на  $H^- = H(G)$ . Оператор проектирования в  $H$  на  $H^-$  обозначим  $P^-$ ; пусть  $H^{+1-1} = P^-H^+$ .

Пространство  $H_R = H^*$ , сопряженное к  $H$ , является гильбертовым пространством с воспроизводящим ядром  $R(x, y)$ . В силу непрерывности поля элементы  $f$  пространства  $H_R$  можно отождествить с непрерывными функциями, допускающими оценку

$$|f(x)| < \sqrt{R(x, x)} \|f\|_*, \quad (2)$$

где  $\|\cdot\|_*$  — норма в пространстве  $H^*$ . Корреляционный оператор

$$R: \varphi(x) \rightarrow \int_G R(x, y) \varphi(y) dy, \quad \varphi \in \mathcal{D}$$

продолжается по непрерывности на  $H$  и является естественным изоморфизмом пространств  $H$  и  $H^*$ , т. е. отображает элемент  $h \in H$  в линейный непрерывный функционал  $(h, \cdot)$  на  $H^*$ . Обозначим  $H^*(G)$  пространство сужений функций из  $\tilde{H}^*(G) = RH(G)$  на  $G$  с нормой  $\|f\|_* = \|\tilde{f}\|_*$ , где  $\tilde{f}$  — продолжение  $f$  на всю область  $G$  до функции из  $\tilde{H}^*(G)$ . Отметим, что такое продолжение единственно и, если  $g$  — любая функция из  $H^*$ , совпадающая с  $f$  в области  $G$ , то  $\tilde{f}$  есть ортогональная проекция  $g$  на  $\tilde{H}^*(G)$ , [3]. Обозначим  $\mathcal{D}' = \mathcal{D}(G)'$  пространство обобщенных функций на пространстве основных функций  $\mathcal{D}$ . Тогда  $H^*$  содержится в  $\mathcal{D}'$  как подмножество. Предположим также, что  $H \subset \mathcal{D}'$ . Пусть  $T_1, T_2$  — линейные локальные операторы, определенные на  $H$  и  $H^*$  соответ-

венно, области значений которых содержатся в  $\mathcal{D}'$ . Напомним, что оператор  $T$ , отображающий одно функциональное пространство в другое, называется *локальным*, если из того, что  $f(x) = 0$  для всех  $x \in G$  следует, что  $(Tf)(x) = 0$  для всех  $x \in G$  для любого открытого множества  $G$ . Здесь и далее обращение в нуль функций из  $H$  и  $H^*$  понимается так, как это принято в теории обобщенных функций. Обозначим  $H_{T_1}^0$  подпространство элементов  $h$  из  $H^-$ , для которых  $T_1 h = 0$  в  $G$ . Справедливо следующее утверждение, доказанное в [8].

**Лемма 1.** Если корреляционный оператор  $R$  удовлетворяет уравнению

$$T_2 R = T_1, \tag{3}$$

где  $T_1, T_2$  — линейные локальные операторы, то для любого открытого множества  $G$  справедливо включение  $H^{+1-} \subset H_{T_1}^0$ .

Отметим, что условия леммы не меняются при умножении слева обеих частей (3) на локальный линейный оператор, поэтому выбор операторов  $T_1, T_2$  в некоторой степени произволен.

Пусть  $M_k = \sum_{|\alpha|=2k} D^\alpha + D^0$ . Для  $\varphi, \psi \in \mathcal{D}$  положим  $(\varphi, \psi)_k = (M_k \varphi, \psi)_0$ ,

$\|\varphi\|_k^2 = (\varphi, \varphi)_k$ . Обозначим  $\overset{0}{W}_k = \overset{0}{W}^{k,2}(G)$  замыкание  $\mathcal{D}$  по норме  $\|\cdot\|_k$ , а через  $W_k = W^{k,2}(G)$  — обычное пространство Соболева, отвечающее норме  $\|\cdot\|_k$ . Положим  $p = n_2 - n_1$  и  $q = n_2 + n_1$ . Пусть  $\overset{0}{V}_p \subset \overset{0}{W}_p$  — образ  $L_1$  как оператора на  $\overset{0}{W}_q$ .

**Лемма 2.** Если для корреляционной функции  $R(x, y)$  поля справедливо соотношение (1) с операторами  $L_i$ , удовлетворяющими условию (A), а  $G$  — ограниченная область, то

$$\overset{0}{V}_p \subset H^* \subset W_p, \tag{4}$$

причем оба вложения непрерывны и для элементов  $f_0 \in \overset{0}{V}_p$  справедливы неравенства

$$c_1 \|f_0\|_p \leq \|f_0\|_* \leq c_2 \|f_0\|_p. \tag{5}$$

**Доказательство.** Соотношение (1) означает, что

$$RL_2 \varphi = L_1 \varphi \tag{6}$$

для любой функции  $\varphi \in \mathcal{D}$ . Тогда функция

$$f_0 = L_1 \varphi \tag{7}$$

принадлежит  $H^*$ . В самом деле, если  $h = L_2 \varphi$ , то  $h \in H$  и  $Rh = RL_2 \varphi = L_1 \varphi = f_0 \in H^*$ . Далее,

$$\|f_0\|_*^2 = (L_2 L_1 \varphi, \varphi)_0, \tag{8}$$

так как  $\|f_0\|_*^2 = (Rh, h)_0 = (L_1 \varphi, L_2 \varphi)_0$ . Из (8) и неравенства Гординга [9, с. 245] следует, что для некоторых положительных постоянных  $c_3, c_4$

$$\|f_0\|_*^2 + c_3 \|\varphi\|_0^2 \geq c_4 \|\varphi\|_q^2,$$

а из гладкости коэффициентов  $L_1$  получаем:  $\|f_0\|_p^2 \leq c_5 \|\varphi\|_q^2$ , что влечет неравенство

$$\|f_0\|_*^2 + c_3 \|\varphi\|_0^2 \geq c_6 \|f_0\|_p^2. \tag{9}$$

Из условия A и соотношения (7) следует, что

$$\|\varphi\|_0^2 \leq c_7 \|f_0\|_0^2. \tag{10}$$

Сопоставляя (9), (10) и соотношение (2), получим, что для  $f_0$  вида (7) справедлива оценка (5) нормы  $\|f_0\|_*$  снизу. Докажем оценку сверху. Из (8) следует неравенство  $\|f_0\|_*^2 \leq c_8 \|\varphi\|_q^2$ , а из неравенства Гординга — неравенство  $\|f_0\|_p^2 + c_9 \|\varphi\|_0^2 \geq c_{10} \|\varphi\|_q^2$ , откуда  $\|f_0\|_*^2 \leq c_{11} \|f_0\|_p^2 + c_{12} \|\varphi\|_0^2$ . Последнее неравенство вместе с (10) завершает доказательство соотношения (5) для функций вида (7). По непрерывности оно распространяется на все  $\varphi \in \overset{0}{W}_q$ , а следовательно, и на все  $f_0 \in \overset{0}{V}_p$ .

Каждый элемент  $f \in H^*$  можно представить в виде  $f = f_0 + F$ , где  $f_0 \in \overset{0}{V}_p$ , а  $F$  — бесконечно дифференцируемая функция, являющаяся в  $G$  решением уравнения  $L_2 F = 0$ . (Это разложение отвечает разложению поля  $\xi$  на регулярную и сингулярную

составляющие.) Действительно, если  $F$  ортогональна всем функциям вида (7), то  $0 = (F, h)_0 = (F, L_2 \varphi)_0$ . Из теоремы Фридрикса [9, с. 247] о дифференцируемости слабых решений эллиптических операторов следует, что  $F$  — бесконечно дифференцируемая функция, и значит,  $F \in W_p$ . Следуя [3, с. 66], для  $F$  получим оценку  $\|F\|_p \leq c_{13} \|F\|_*$ .

Лемма доказана.

**Лемма 3.** Если  $G$  — область, строго лежащая внутри  $G$  (т. е. расстояние от границы  $G$  до границы  $G$  положительно) и выполнены условия леммы 2, то  $H^*(G) = W_p(G)$  с точностью до эквивалентности норм.

**Доказательство.** Докажем вначале совпадение  $H^*(G)$  и  $W_p(G)$  как множеств. Включение  $H^*(G) \subset W_p(G)$  следует из второго включения в (4). Пусть  $f \in W_p(G)$  и  $g$  — некоторое решение уравнения  $L_1 g = f$  в области  $G$ . Тогда функция  $g$  принадлежит  $W_q(G)$  и может быть продолжена до функции  $g_0$  из  $W_q$ . Положим

$f_0 = L_1 g_0$ , тогда  $f_0 \in V_p$  и в силу первого включения в (4) имеет место включение  $f_0 \in H^*$ . Проекция  $\tilde{f}$  функции  $f_0$  на  $\tilde{H}^*(G)$  совпадает с  $f_0$  на  $G$  в силу сделанного выше замечания, а  $f_0$  совпадает с  $f$  на  $G$ , следовательно,  $f \in H^*(G)$ . Пусть  $I$  — тождественное отображение пространства  $H^*(G)$  на  $W_p(G)$ . В силу непрерывности вложения  $H^* \subset W_p$  отображение  $I$  — ограниченный оператор. Тогда по теореме Банаха о непрерывности обратного отображения оператор, обратный к  $I$ , ограничен, а значит, нормы  $\|\cdot\|_p$  и  $\|\cdot\|_*$  эквивалентны.

Лемма доказана.

Пусть  $W_{-k}(E^d)$  — пространство, сопряженное к  $W_k(E^d)$ , а  $W_{-k}(G)$  — подпространство обобщенных функций из  $W_{-k}(E^d)$ , носители которых содержатся в  $G$ . В силу сопряженности  $H(G)$  и  $H^*(G)$  справедлив следующий результат.

**Следствие 1.** В условиях леммы 3 пространства  $H(G)$  топологически эквивалентны пространствам Соболева с негативной нормой  $W_{-p}(G)$ .

Пусть  $G$  — область, лежащая строго внутри  $G$  и имеющая границу  $S$  класса гладкости  $C^p$ . Положим  $\mathcal{H}(S) = \bigcap_{\varepsilon > 0} \mathcal{H}(S_\varepsilon)$ , где  $S_\varepsilon$  —  $\varepsilon$ -окрестность  $S$ , а  $\partial_p \mathcal{H}$  — пространство, порождаемое слабыми нормальными производными поля  $\xi$  до порядка  $p - 1$  на  $S$ . Более точно, следуя [4], определим на пространстве  $\mathcal{L}_2(S)$  интегрируемых в квадрате функций  $f(s)$ ,  $s \in S$ , линейный непрерывный в среднем случайный функционал

$$F_h(f) = \int_S \xi(s + hn) f(s) d\sigma,$$

где  $d\sigma$  — элемент поверхности,  $n = n(s)$  — единичный вектор нормали в точке  $s$ , а  $h$  — малый положительный параметр. Если у  $F_h(f)$  как функции от  $h$  существует  $k - 1$  среднеквадратичная производная в точке  $h = 0$ ,  $F_0^{(i)}(f)$ ,  $i = 0, \dots, k - 1$ , то случайный функционал  $F_0^{(i)}(f)$  на  $\mathcal{L}_2(S)$  будем называть  $i$ -й слабой нормальной производной на границе и обозначать ее  $\int_S f(s) \xi^{(i)}(s) d\sigma$ . Тогда  $\partial_k \mathcal{H}$  — линейное замыкание множества случайных величин  $\left\{ \int_S f(s) \xi^{(i)}(s) d\sigma, i = 0, \dots, k - 1, f \in \mathcal{L}_2(S) \right\}$ .

Из леммы 3 вытекает [3, с. 62], см. также [4], [5].

**Следствие 2.** Для подобласти  $G$  с жордановой границей класса гладкости  $C^p$ , строго лежащей внутри  $G$ , справедливо равенство  $\mathcal{H}(S) = \partial_p \mathcal{H}$ .

Предположим, что граница  $S$  области  $G$  является бесконечно дифференцируемой жордановой поверхностью. Обозначим  $\mathcal{H}_{L_1}^{(0)}$  подпространство  $\mathcal{H}$ , порождаемое случайными величинами вида  $\int_G u(x) \xi(x) dx$ , где  $u(x)$  — классическое решение уравнения

$L_1(x, D)u(x) = 0$  в области  $G$  и  $u \in C^\infty(\bar{G})$ , и пусть  $\mathcal{H}^{+-}$  — образ пространства  $H^{+-}$  в  $\mathcal{H}$ . Отметим, что в гауссовском случае минимальная расщепляющая  $\sigma$ -алгебра для  $\sigma_-$  и  $\sigma_+$  порождается пространством  $\mathcal{H}^{+-}$ .

**Теорема 1.** Если корреляционная функция  $R(x, y)$  случайного поля, заданного в области  $G$ , удовлетворяет уравнению (1) и для операторов  $L_i$  выполнено условие А, то для всякой строго лежащей в  $G$  ограниченной области  $G$  с жордановой бесконечно

дифференцируемой границей, имеет место включение

$$\mathcal{H}^{+1-} \subset \partial_p \mathcal{H} + \mathcal{H}_{L_1}^{(0)}. \quad (11)$$

Так как  $\partial_p \mathcal{H} \subset \mathcal{H}^-$  в силу среднеквадратической непрерывности поля, а  $\mathcal{H}_{L_1}^{(0)} \subset \mathcal{H}^-$  по построению, то имеет место следующий результат.

**Следствие 3.** Пусть выполнены условия теоремы 1. Если  $\xi$  — гауссовское поле, то  $\sigma$ -алгебра, порождаемая слабыми производными поля на  $S$  до порядка  $p - 1$  включительно и случайными величинами из  $\mathcal{H}_{L_1}^{(0)}$ , является расщепляющей  $\sigma$ -алгеброй для  $\sigma_-$  и  $\sigma_+$ .

**З а м е ч а н и е.** Так как выбор оператора  $L_1$  неоднозначен, то включение (11), вообще говоря, строгое.

**Д о к а з а т е л ь с т в о т е о р е м ы 1.** Из уравнения (1) и следствия 1 леммы 3 вытекает, что оператор удовлетворяет соотношению (2) с  $T_i = L_i(x, D)$ ,  $i = 1, 2$ . Не ограничивая общности, можно считать, что область  $G$  ограничена, так как

$$P^-H(G') = H^{+1-} \quad (12)$$

для любого открытого множества  $G' \subset G^+$ . В самом деле, если соотношение (12) не выполнено, то существует такой ненулевой элемент  $h \in H^{+1-}$ , что  $(h, P^-g') = 0$  для всех  $g' \in H(G')$ . Поэтому  $h \perp H(G')$ , и значит, функция  $f = Rh$  обращается в нуль в  $G'$ . С другой стороны,  $L_2 f = L_1 h = 0$  в  $G^+$ , так как  $h \in H(G)$  и оператор  $L_1$  локален. Из  $A$ -свойства сильноэллиптического оператора [11, с. 172] следует, что  $f = 0$  в  $G^+$ , а значит,  $h \perp H(G^+)$ , откуда  $h = 0$ . Полученное противоречие доказывает (12).

Применяя следствие 1 и лемму 1, получим, что любой элемент  $h \in H^{+1-}$  можно отождествить с функционалом из  $W_{-p}(G)$ , удовлетворяющим уравнению  $(h, L_1 \varphi)_0 = 0$  для всех  $\varphi \in \mathcal{D}(G)$ . Так как  $h \in W_{-p}(G)$ , то  $h = M_p g$ , где  $g$  — функция, принадлежащая  $\mathcal{L}_2(G)$ . Такое представление следует из вида преобразования Фурье для функционалов из  $W_{-p}(G)$ . Тогда для  $g$  выполнено равенство  $(g, M_p L_1 \varphi)_0 = 0$  для всех  $\varphi \in \mathcal{D}(G)$ , а значит,  $g$  можно отождествить с бесконечно дифференцируемой в  $G$  функцией. В силу равенства  $h = M_p g$  то же справедливо и для  $h$ , а тогда  $L_1 h = 0$  в  $G$  в классическом смысле. Пусть  $u(x)$  — продолжение по непрерывности функции  $h(x)$  на  $\bar{G}$ , тогда  $u \in C^\infty(\bar{G})$ . Этот факт, а также существование предела у  $h(x)$ , когда  $x$  стремится к точке на  $S$ , вытекает из теорем вложения [10] и гладкости  $S$ . Положим  $h_s(x) = h(x) - u(x)$ , тогда

$$h(x) = h_s(x) + u(x). \quad (13)$$

Так как  $h_s(x) = 0$  для всех  $x$ , не принадлежащих  $S$ , то  $h_s \in H(S)$  и  $h_s \in \partial_p H$  по следствию 2 леммы 3. Из представления (13) следует (11).

Теорема доказана.

3. Пусть теперь  $\xi(x)$  — однородное изотропное случайное поле со спектральной плотностью

$$f(\lambda) = \frac{P_m(|\lambda|^2)}{Q_n(|\lambda|^2)}, \quad (14)$$

где  $P_m(\cdot)$  и  $Q_n(\cdot)$  — несократимые полиномы степени  $m$  и  $n$  соответственно. Тогда условия теоремы 1 выполнены, если положить  $L_1 = P_m(-\Delta)(2\pi)^d$ ,  $L_2 = Q_n(-\Delta)$ , где  $\Delta$  — оператор Лапласа. Из формулы Грина для операторов  $P = P_m(-\Delta)$  и  $Q = Q_n(-\Delta)$  в этом случае можно получить явную формулу прогноза, используя соотношение (11). Определим последовательность операторов  $\delta^{(i)}$ ,  $i = 0, 1, \dots$ , следующим образом:

$$\delta^{(0)}\varphi = \varphi, \quad \delta^{(1)}\varphi = \frac{\partial \varphi}{\partial n}, \quad \delta^{(2)}\varphi = \Delta \varphi, \quad \delta^{(3)}\varphi = \frac{\partial}{\partial n} \Delta \varphi$$

и т. д., где  $\frac{\partial}{\partial n}$  — дифференцирование по внутренней нормали к  $S$ . Далее, пусть

$$T^{[L]}\varphi = (-1)^{L+1} \sum_{k-L/2 \leq i \leq k} t_i \delta^{(2i-2k+L)}\varphi,$$

где  $T = \sum_{i=0}^k t_i \Delta^i$  — оператор порядка  $2k$ . Отметим, что для оператора  $T$  справедлива

формула Грина

$$\int_G (uTv - vTu) dx = \sum_{i=0}^{2k-1} \int_S \delta^{(i)} u T^{[2k-1-i]} v d\sigma, \quad (15)$$

которую легко получить из формулы Грина для оператора  $\Delta$ . Обозначим  $\mu_P(\cdot, \cdot)$ ,  $\mu_Q(\cdot, \cdot)$  функции Грина операторов  $P, Q$  для области  $G$ ,  $\bar{\mu}_Q$  обозначим функцию Грина  $Q$  для области  $G^+$ . Функции  $\mu_Q, \mu_Q$  и  $\bar{\mu}_Q$  отвечают нулевым граничным условиям на поверхности  $S$ . Введем обозначения

$$\begin{aligned} p_{ij}(s, s') &= P_y^{[2m-1-j]} (P_x^{[2m-1-i]} \mu_P(x, y) |_{x=s} y=s'), \\ q_{ij}(s, s') &= \delta_y^{(j)} (Q_x^{[2m-1-i]} \mu_Q(x, y) |_{x=s} y=s'), \\ r_{ij}(s, s') &= P_y \delta_y^{(j)} (Q_x^{[2m-1-i]} \mu_Q(x, y) |_{x=s'} y=s), \\ L_i(s, x) &= Q_y^{[2m-1-i]} \bar{\mu}_Q(x, y) |_{y=s}. \end{aligned}$$

Индекс у оператора указывает переменную, к которой он применяется. Буквой  $s$  обозначается точка на  $S$ . В формуле для  $L_i$  дифференцирование производится по внешней нормали.

**Теорема 2.** Если  $\xi(x)$  — однородное изотропное случайное поле с рациональной спектральной плотностью вида (14), то наилучший в среднем квадратичном линейный прогноз  $\hat{\xi}(x)$  по наблюдениям поля в ограниченной области  $G$  с гладкой жордановой границей  $S$ , где  $x \notin G$ , может быть вычислен по формуле

$$\hat{\xi}(x) = \sum_{i=0}^{n-m-1} \int_S a_i(s) \xi^{(i)}(s) d\sigma + \int_G \xi(z) u(z) dz, \quad (16)$$

где  $u(z)$  —  $P$ -гармоническая в  $G$  функция, т. е.  $Pu = 0$  в  $G$ , неизвестные коэффициенты  $a_i(s) = a_i(s, x)$  принадлежат  $\mathcal{L}_2(S)$  и граничные значения  $u^{(i)}(s) = u^{(i)}(s, x) = \delta^{(i)} u(z) |_{z=s}$  могут быть определены из векторного интегрального уравнения

$$\int_S \mathbf{K}(s', s) \mathbf{h}(s') d\sigma' = \mathbf{b}(s), \quad (17)$$

где  $\mathbf{h}(s) = (a_0(s), \dots, a_{n-m-1}(s), u^{(0)}(s), \dots, u^{(m-1)}(s))^T$  — вектор-столбец неизвестных параметров, компоненты вектора-строки  $\mathbf{b}(s)$  равны  $b_i(s) = P_x L_i(s, x)$ ,  $i = 0, \dots, n-1$ , а элементы матрицы  $\mathbf{K}$  равны

$$K_{ij}(s', s) = \begin{cases} r_{ij}(s', s), & j = 0, \dots, n-m-1, \\ - \sum_{k=0}^{2m-1} \int_S p_{jk}(s', s'') q_{ik}(s'', s) d\sigma'', & j = n-m, \dots, n-1. \end{cases}$$

Доказательство теоремы 2. Применяя теорему 1, получаем, что  $\hat{\xi}(x)$  можно представить в виде (16), где  $a_i \in \mathcal{L}_2(S)$ ,  $u \in C^\infty(\bar{G})$ ,  $Pu = 0$ . Умножив (16) на  $\xi(y)$ , где  $y \in G$ , и взяв от обеих частей равенства математическое ожидание, получим, следуя [4]:

$$R(x, y) = \sum_{i=0}^{n-m-1} \int_S a_i(s) \delta_s^{(i)} R(s, y) d\sigma + \int_G u(z) R(z, y) dz. \quad (18)$$

Пусть  $R_0(x, y)$  — корреляционная функция, соответствующая спектральной плотности  $1/Q_n(|\lambda|^2)$ . Тогда

$$R(x, y) = P_x R_0(x, y). \quad (19)$$

Применяя это соотношение к первому слагаемому в (18), и выражая производные произвольного порядка  $R_0^{(i)}(s, y) = \delta_s^{(i)} R_0(z, y)$  через функцию Грина  $\mu_Q(\cdot, \cdot)$ , получим, что оно имеет вид

$$\sum_{i=0}^{n-1} \int_S R_0^{(i)}(s', y) \sum_{j=0}^{n-m-1} \int_S r_{ij}(s, s') a_j(s) d\sigma d\sigma'. \quad (20)$$

Во втором слагаемом заменим  $R(z, y)$  по формуле (19) и выразим  $u(z)$  как решение уравнения  $Pu = 0$  через производные  $\mu_P(\cdot, z)$  и  $u(\cdot)$  на границе. Применяя затем формулу (15) к оператору  $P$ , получаем, что второе слагаемое представляется в виде

$$- \sum_{j=0}^{2m-1} \int_S R_0^{(j)}(s', y) \sum_{i=0}^{m-1} \int_S u^{(i)}(s) p_{ij}(s, s') d\sigma d\sigma'.$$

Учитывая равенство

$$R_0^{(j)}(s', y) = \sum_{k=0}^{n-1} \int_S R_0^{(k)}(s'', y) q_{kj}(s', s'') d\sigma''$$

получим, что второе слагаемое равно

$$- \sum_{k=0}^{n-1} \int_S R_0^{(k)}(s'', y) \sum_{j=0}^{2m-1} \int_S q_{kj}(s', s'') \sum_{i=0}^{m-1} \int_S u^{(i)}(s) p_{ij}(s, s') d\sigma d\sigma' d\sigma''. \quad (21)$$

Соотношения (20), (21) дают разложение  $R(x, y)$  по базисной системе  $\mathcal{P} = \{R_0^{(i)}(s, y)\}_{i=0}^{n-1}$ . Коэффициенты разложения определяются при этом однозначно. В самом деле, если для некоторых  $c_i(s) \in \mathcal{L}_2(S)$  имеем:

$$I(y) = \int_S \sum_{k=0}^{n-1} c_k(s) R_0^{(k)}(s, y) d\sigma = 0 \quad \text{при } y \in G,$$

то для случайного поля  $\xi_0(y)$ , отвечающего корреляционной функции  $R_0(\cdot, \cdot)$ , по-

лучим:  $\sum_{k=0}^{n-1} \int_S c_k(s) \xi^{(k)}(s) d\sigma = 0$ , а значит,  $I(y) = 0$  для всех  $y \in E^d$ . Умножая послед-

нее равенство на  $Q(-\Delta)\varphi(y)$ , где  $\varphi$  — любая функция из  $\mathcal{D}$ , получим, учитывая, что  $(2\pi)^d Q(-\Delta)R_0(x, y) = \delta(x - y)$ :

$$\int_S \sum_{k=0}^{n-1} c_k(s) \delta^{(k)}\varphi(s) d\sigma = 0,$$

откуда  $c_i(s) \equiv 0, i = 0, \dots, n - 1$ . Другое разложение  $R_0(x, y)$  по системе  $\mathcal{P}$  можно получить следующим образом.

Функцию  $R_0(x, y)$  как решение уравнения  $Q_x R_0(x, y) = 0$  при фиксированном  $y$  в области  $G^+$  можно представить в следующем виде:

$$R_0(x, y) = \sum_{i=0}^{n-1} \int_S R_0^{(i)}(s, y) L_i(s, x) d\sigma$$

Применяя к обеим частям последнего равенства оператор  $P$  по переменной  $x$ , получим разложение  $R(x, y)$  по  $\mathcal{P}$ . Приравнявая друг к другу коэффициенты для двух разложений, получаем уравнение (17) для определения неизвестных параметров.

Пусть теперь  $\{a_i(s), i = 0, \dots, n - m - 1; u^{(i)}(s), i = 0, \dots, m - 1\}$  — некоторое решение уравнения (17). Существование такого решения было указано выше. Проводя изложенные выкладки в обратном порядке, мы получим, что для любого решения (17) справедливо (18), а значит, выражение справа в (16) действительно есть  $\xi(x)$ .

Теорема 2 доказана.

Автор благодарит Г. М. Молчану за полезные замечания.

### ЛИТЕРАТУРА

1. Питербарг Л. И. Псевдомарковские гауссовские случайные поля. — Вестник МГУ, 1976, № 1, с. 18—26.
2. Рамм А. Г. Исследование одного класса интегральных уравнений. — Докл. АН СССР, 1976, т. 230, № 2, с. 283—286.
3. Молчан Г. М. Гауссовские случайные поля с марковским свойством: Дисс. на соиск. уч. ст. канд. физ.-матем. наук, М., 1974, 150 с.



4. Pitt L. D. A Markov property for Gaussian processes with a multidimensional parameter.— Arch. Rational Mech. Anal., 1971, v. 43, № 5, p. 367—391:
5. Розанов Ю. А. Марковские случайные поля. М.: Наука, 1981, 254 с.
6. Levinson N., McKean H. P. Jr. Weighted trigonometrical approximation on  $R^1$  with application to the germ field of a stationary Gaussian noise.— Acta Math., 1964, v. 112, p. 99—143.
7. Яглом А. М. Экстраполирование, интерполирование и фильтрация стационарных случайных процессов с рациональной спектральной плотностью.— Тр. Моск. матем. об-ва, 1955, с. 237—278.
8. Питербарг Л. И. Структура пространства прогноза одного класса случайных полей.— В сб.: Случайные процессы и поля. М.: МГУ, 1980, с. 71—77.
9. Йосида К. Функциональный анализ. М.: Мир, 1967, 624 с.
10. Березанский Ю. М. Разложение по собственным функциям самосопряженных операторов. Киев: Наукова думка, 1965, 757 с.
11. Шаерц Л. Комплексные многообразия. Эллиптические уравнения. М.: Мир, 1964, 142 с.

Поступила в редакцию  
30.I.1980

## ON THE PREDICTION OF A CLASS OF RANDOM FIELDS

PITERBARG L. I. (MOSCOW)

(Summary)

We consider a class of random fields which is a generalization of a class of homogeneous random fields with rational spectral density. This class contains Gaussian Markov fields. In the Gaussian case the splitting  $\sigma$ -algebras for a bounded region with smooth boundary are described. We deduce also an explicit linear prediction formula (based on the observations in the bounded region) for a homogeneous isotropic field with rational spectral density.

## ПОЛУМАРКОВСКИЕ ПРОЦЕССЫ ПРИНЯТИЯ РЕШЕНИЙ С ВЕКТОРНЫМИ ДОХОДАМИ

ВИНОГРАДСКАЯ Т. М., ГЕНИНСОН Б. А., РУБЧИНСКИЙ А. А.

Рассматриваются полумарковские процессы принятия решений (ПМПР) с векторными доходами; используемые терминология и предположения относительно ПМПР следуют [1]. За единицу времени пребывания в состоянии  $i$  ( $i \in S = \{1, \dots, N\}$ ) при решении  $k \in K_i$  система получает векторный доход  $r_i^k = (r_i^k(1), \dots, r_i^k(m))$ . Определим аналоги среднего дохода и оптимальной стратегии в векторном случае. Рассмотрим ПМПР<sub>1</sub> с одномерными доходами  $r_i^k = r_i^k(j)$ ; при начальном состоянии  $i \in S$  и стратегии  $\pi$  получим доход  $v_i^j(t, \pi)$ , накопленный за время  $t$  и  $u_i^j(\pi) = \lim_{t \rightarrow \infty} (v_i^j(t, \pi)/t)$  — средний доход за единицу времени. Аналогами скалярных величин  $v_i^j(t, \pi)$  и  $u_i^j(\pi)$  являются  $m$ -мерные векторы

$$v^i(t, \pi) = (v_i^1(t, \pi), \dots, v_i^m(t, \pi)), \quad u^i(t, \pi) = (u_i^1(t, \pi), \dots, u_i^m(t, \pi)).$$

Введем понятия оптимальности для ПМПР с векторными доходами.

О п р е д е л е н и е 1. Пусть  $R$  — бинарное отношение на  $E_m$ . Стратегию  $\pi^*$  назовем  $R$ -оптимальной, если

$$(\forall i \in S, \forall \pi) [\neg u^i(\pi) R u^i(\pi^*)].$$